CARPETA
1
CAJA 5

Agr Mil HONDURAS
Cnl O'HIGGINS

30 Abr 82

HONDURAS
NICARAGUA
MIAMI

MIAMI: 30 Abr 82

30 ABR. 1982

DE LA DIPLOMACIA A LA VIOLENCIA

Por: GUILLERMO MARTINEZ MARQUEZ

La secular controversia entre Argentina y Gran Bretaña sobre posesión y soberanía de las Islas Malvinas ha pasado de las páginas de los diccionarios a la diplomacia y ahora amenaza saltar al terreno de la violencia internacional.

Algunos diarios norteamericanos --"The Wall Street Journal" entre ellos-- informan de recientes protestas de Londres y enérgicas respuestas de Buenos Aires con motivo del desembarco en una de las islas del archipiélago de un grupo de argentinos, sin visa de entrada, aunque amparados por la bandera azul celeste de la república del Plata.

Ahora son las agencias noticiosas norteamericanas las que dan la señal de alarma, nada menos que en palabras oficiales del canciller Nicanor Costa Méndez, el experimentado rector de la diplomacia del Palacio San Martín: "En el entredicho con Gran Bretaña, Argentina no cederá ante presiones". Agrega el despacho cablegráfico, que el Gobierno de Buenos Aires sostiene que los obreros que trabajan en el archipiélago --unos cuarenta en total-- lo hacen en territorio nacional. "Argentina protegerá a sus ciudadanos y enviará unidades de guerra al área", al decir del generalmente bien informado colega de Nueva York.

Para el corresponsal de la UPI en Buenos Aires --Hernán Pereyra-- "el Gobierno militar argentino está dispuesto a recuperar las islas este año... aunque sea por la fuerza".

El de las Malvinas es un viejo pleito, producto de las triquiñuelas de los colonialistas de Londres el siglo pasado. Lo extraño del caso es que los conservadores del Gobierno actual no han logrado separarse de la política de los liberales y los laboristas. Después de arriar su bandera de las más grandes y ricas posesiones, ahora se empeñan en mantenerse en territorios sin verdadera importancia. Y aún cuando aparentemente ceden su soberanía a un país cualquiera, siempre dejan una situación difícil para los vecinos. Ahí están los casos de Belice, en América Central, y de Guyana en su frontera con Venezuela.

Tanto Belice --que histórica y geográficamente pertenece a Guatemala-- como Guyana --que ha usurpado una extensa faja territorial a Venezuela-- son, en opinión de los entendidos, como "bombas de tiempo" destinadas a estallidos de violencia en plazos más o menos próximos.

Para desorientar a la opinión internacional, de tiempo en tiempo el Foreign Office da a conocer su disposición al arreglo de las diferencias internacionales sobre la posesión de sus colonias americanas. Por ejemplo, hace unos dieciséis años, el ministro de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña viajó hacia Buenos Aires, y en la capital argentina dijo estar dispuesto a arreglar el asunto.

Pero entonces, como ahora, el pretendido arreglo se funda en una trampa: la consulta con los pobladores, es decir, con sus delegados y con los dirigentes y empleados de las factorías establecidas en el archipiélago. Lo que en realidad propuso entonces, y renueva ahora la cancillería británica, es una especie de plebiscito --amañada consulta popular, sin pueblo-- cuyos resultados pueden anticiparse con meridiana exactitud. Los súbditos británicos votarán en favor de Gran Bretaña. Eso será todo.

Cuando se trata de someter el litigio a un tribunal internacional, como en caso de Guyana y Venezuela, Londres se encarga de aleccionar a sus protegidos y dilatar el procedimiento. Ni antecedentes históricos ni títulos jurídicos ni situaciones de hecho le interesan. Y ahí está el explosivo pleito de Guyana, que en tiempos recientes se ha situado al amparo de los comunistas cubanos, y ha llegado a insinuar ciertas amenazas a la vecina república, permitiendo el estacionamiento de las tropas comunistas enviadas por Cuba a tierras africanas, según se ha reiterado en los últimos meses.

Como sostuvo 'La Prensa" de Buenos Aires, hace apenas unas semanas, "los irrefragables títulos de Argentina para demandar la devolución de las islas (Malvinas) nada tienen que ver con los deseos de los residentes, que derivan de un acto ilegítimo de fuerza, por el cual un gobierno extranjero ocupó una parte del territorio nacional..." "Parece absolutamente desproporcionado

Repercusiones comerciales del conflicto angloargentino

MADRID, 29 ABR. EFE).- El conflicto angloargentino en el Atlántico Sur, ha sugerido la posibilidad de alteraciones en la navegación y el comercio de distintos países, especialmente tras el anuncio británico de bloqueo aeronaval en la zona.

Informaciones llegadas a la redacción central de la agencia "EFE", en Madrid, arrojan el siguiente panorama:

PanamáAgentes navieros declararon aquí que el comienzo de las hostilidades, en torno a las Islas Malvinas, podría afectar a las rutas marítimas cercanas al Estrecho de Magallanes y el Cabo de Hornos.

Fuentes de la Comisión Administradora del Canal de Panamá, han dicho, sin embargo, que, por ahora, no esperan un aumento considerable de tráfico que pueda causar aglomeraciones o retardos.

La mayor parte del intercambio peruano con la Argentina, se realiza por vía marítima, a través del Estrecho de Magallanes, y el bloqueo marítimo obligaría a usar ahora el Canal de Panamá con la consiguiente alza de fletes y precio de los productos.

El boicot a los barcos ingleses obligará a éstos a dejar sus mercaderías para Perú, en puertos chilenos, lo que encarecerá los fletes y productos.

-MoscúEl bloqueo naval británico a las Islas Malvinas no alterará los envíos de cereales argentinos a la Unión Soviética, han dicho hoy fuentes bien informadas.



ISLAS MALVINAS.- (AP).- Soldados argentinos permanecen sentados para fumar un cigarrillo durante un descanso. Esta foto fue provista por el Gobierno de la Argentina.

De cometer un grave error:

MICHAEL FOOT ACUSA A MARGARET THATCHER



BREACON, GALES (AP).- Un tanque británico modelo Escorpión y varios helicópteros participan en los ejercicios "ALCON GALES". Se afirma que los ejercicios son parte de los preparativos para la recuperación de Las Malvinas.

LONDRES, 29 ABR. (EFE).- El líder de la oposición laborista, Michael Foot, acusó a la primera ministra británica, Margaret Thatcher de "haber cometido un grave error" al estimar las posibilidades que se resuelvan con negociaciones la disputa de las Malvinss sin derramamiento de sangre.

Al mismo tiempo, Michael Foot dijo que la "premier" había estado muy mal al no informar a los Comunes sobre las propuestas del gobierno británico para concluir pacíficamente la crisis.

"Hay lugar para más nuevas negociaciones --dijo el líder del laborismo-- y nuestra posición podría verse gravemente minada si presionamos, en estos momentos, para que haya más acciones militares".

El jefe de la oposición en el Parlamento agregó que el ministro británico de Asuntos Exteriores, Francis Pym, tiene la obligación de ver al secretario general de la ONU, Javier Pérez de Cuéllar, tan pronto como sea posible.

Por su parte, el líder de la izquierda laborista, dijo, en la reunión de esta semana del grupo parlamentario de este partido,, que "la cuestión de la soberanía está ahora sobre la mesa de negociaciones y nosotros no podemos justificar la guerra o que la flota luche por ella."

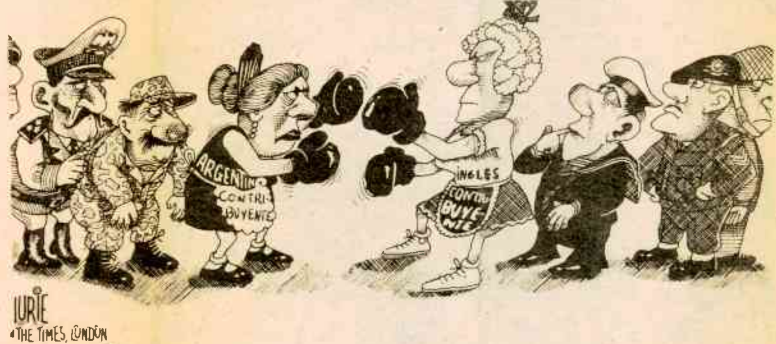
Los británicos:

Desmienten muerte de un soldado argentino

LONDRES, 29 ABR. (EFE).- El soldado argentino herido en el desembarco británico en las Georgias del Sur, y a quien se le debió amputar una pierna, se encuentra en perfecto estado de salud, afirmó hoy aquí un portavoz del Ministerio británico de defensa.

"Ha recibido bueno y adecuado tratamiento médico y se encuentra tan bien como se puede esperar de su estado", agregó el funcionario quien añadió "no tengo más información que decir que está vivo".

De esta manera el Ministerio británico de Defensa desmintió algunos rumores periodísticos, que señalan que el prisionero argentino había muerto.



Texto:

Diálogo radial con comando argentino en las Georgias

BUENOS AIRES, 29 ABR. (EFE).- La revista "Gente" de esta ciudad reproduce hoy el diálogo que mantuvo por radio con "el oficial de la armada argentina que resiste en la Isla de San Pedro, al invasor inglés".

El oficial a cargo del grupo afirmó que "hay bajas de los dos lados" y que expulsarán de nuevo al mar a las tropas británicas que desembarcaron en las Georgias del Sur el pasado domingo.

"Gente" señala que logró el contacto con el grupo de argentino "mediante la ayuda de un radioaficionado".

El diálogo que publica hoy la revista es el siguiente:

--Aquí revista "Gente", queremos hacerle unas preguntas.

--Adelante, adelante, le escucho con dificultad, hable claro.

--Queremos saber si ustedes están bien.

--Bien, sí, estamos volviendo locos a los ingleses.

--¿Hubo bajas durante el cañoneo?
--Sí, hay bajas de los dos lados.

--Ayer un avión Hércules de nuestra Fuerza Aérea sobrevoló la Isla de San Pedro para darles apoyo a ustedes.

--Comprendido. No necesitamos nada. Estamos bbien. El envío de paquetes nos delataría. Por ahora el factor sorpresa es nuestro. Ellos no tienen idea desde dónde les estamos atacando.

Debidamente preparados para la lucha en esa zona están los soldados argentinos

BUENOS AIRES, 29 ABR. (EFE).- Los infantes de marina argentinos que resisten a las tropas inglesas en las Islas Georgias del Sur, están preparados para sobrevivir en climas rigurosos y poseen armamento de avanzada tecnología.

Así lo revelaron "fuentes militares confiables" a la agencia oficial "TELAN".

Marinos británicos desembarcaron el pasado domingo en la Isla San Pedro, la mayor de las Georgias, pero, mientras que en Londres se nformó que los defensores argentinos se habían rendido, en Buenos Aires se afirma que "la resistencia continua".

"TELAN" señaló que estas fuerzas especiales están formadas por voluntarios surgidos del grupo comando "Patas de Rana" que vienen recibiendo, desde hace varios años, un duro entrenamiento.



COMODORO RIVADAVIA, (AP).- Un comando argentino salta una cerca durante los ejercicios de entrenamiento el jueves cerca de Comodoro Rivadavia mientras otro comando le sigue. La foto fue conseguida en Buenos Aires.

EE UU: Continúa el esfuerzo para evitar la gran batalla

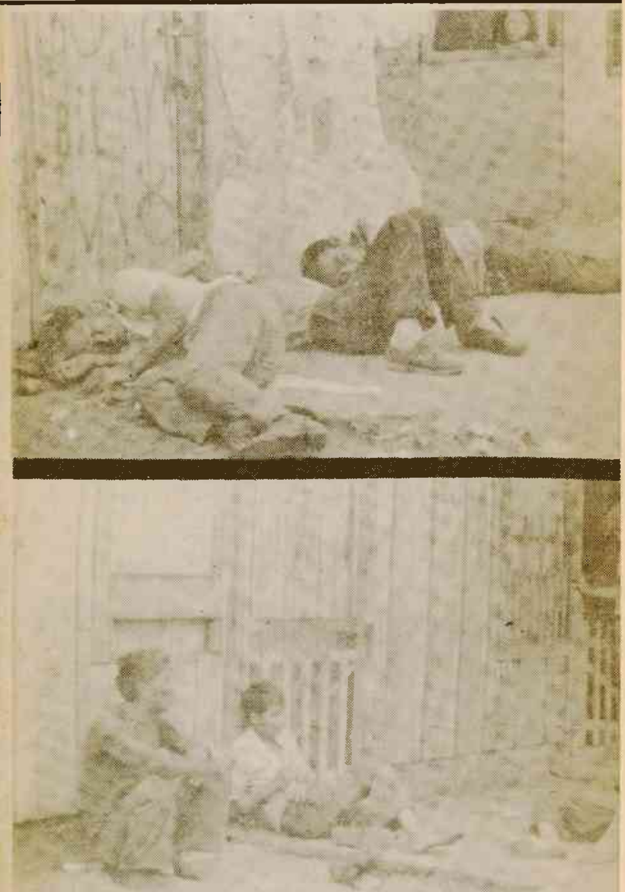
BUENOS AIRES, 29 ABR (EFE).- Mientras las tropas argentinas se mantienen en estado de máxima alerta ante la posibilidad de un combate con Gran Bretaña, los intentos diplomáticos prosiguen con el fin de evitar la lucha.

Alrededor de las 17:00 Gmt. se supo que el Gobierno militar argentino había pedido "precisiones" al Departamento de Estado norteamericano acerca de su propuesta de paz con el Reino Unido, un documento que en algunos de sus puntos era considerado "inaceptable" por fuentes oficiales.

"PACHANGUER

* Venta sin control de alcohol y el permis
de la venta de "gasohol", las prin
causas que evitan la erradicación de

* El problema ya no es exclusivo de el
Nam" sino que ahora en todos los sect
la ciudad se encuentran los grupos.



El "Vietnam" ya no es sitio exclusivo como refugio de los "p
aunque lógicamente allí es donde se encuentran con más re
niña mira el futuro incierto, ante el ejemplo en la puert

SAN PEDRO SULA.- Los ebrios consuetudinarios están abandonando ya el tradicional "Viet Nam", refugio que han utilizado por muchos años, y poco a poco se van disgregando en grupos por toda la ciudad, contribuyendo a que el aspecto de la Capital Industrial se vuelva cada día más deprimente.

El problema de los beodos consuetunidarios, más conocidos como "pachanqueros", es una situación que las autoridades loca-

les no han atacado f
sino únicamente co
que no hacen más qu
dificultad, restando
dades de una soluci
beneficio del puebl

Lógicamente el pr
exclusivo de San P
mucho menos, sino
senta en todas las ci
dos los países con
atraso como el nuest
en los desarrollado



La
co
al
pe
tá
ve
"g
ca
pr
pa
pr
dí
me

3

PERIODISTA RELATA RECUPERACION DE LAS MALVINAS

En este reportaje TIEMPO presenta los primeros detalles de la acción llevada a cabo por el ejército argentino que le permitió recuperar las Islas Malvinas. El reporte es del periodista Rafael Wollman, quien viajó al área de operaciones. La Revista GENTE y la Actualidad, realiza una amplia cobertura de los sucesos. Gracias a la información de esa revista, ahora estamos presentando detalles de esa acción.

EN el momento en que el avión dejó la pista y apuntó hacia el cielo volví a mirar por la ventanilla el viejo y conocido paisaje de la ciudad achicándose allá abajo. Entonces recordé una vez más que era el martes 23 de marzo y yo cumplía 24 años. Pero no lamentaba estar de viaje. Ese mismo avión de LADE me dejaría tras siete horas y media, en Puerto Stanley, en las Islas Malvinas, claro que después de seis despegues y seis aterrizajes; el "vuelo directo" incluía escalas en La Plata, Mar del Plata, Bahía Blanca, Neuquén y Comodoro Rivadavia.

Por fin, después de un salto sobre el mar, llegaría a las Islas Soledad y Gran Malvina. Allí estaba mi nota, la que debería contar a la agencia francesa "Gamma" a través de no sé cuántos "clics" de mi cámara fotográfica.

Junto con mis documentos estaba la famosa tarjeta blanca por la que tanto había corrido. Por la vía normal eran necesarios dos meses para tramitarla en la Cancillería. Yo la había conseguido en diez días y ahí estaba volando hacia el Sur, recordando lo que había leído en "La Razón" el lunes a la noche y que ahora releía en "Clarín": en las Islas Georgias del Sur había desembarcado un grupo de operarios argentinos para desmontar las instalaciones de una factoría ballenera. Y había problemas, y tal vez mi nota podía ser algo más que "Vida cotidiana en las Malvinas", según me lo habían pedido. Había un conflicto planteado. Tal vez podía ser algo más que una nota de costumbres.

Puntual, el avión de LADE tocó pista a las 15:30. Allí estaba yo, mirando cómo me miraban los "British" de las Falkland". No parecían amistosos. Me estudiaban.

Al día siguiente empecé a trabajar procurando que nadie se sintiera molesto. Cámara en mano recorrí el pueblo. Hablando poco. Tratando de acercarme.

Poco a poco pude conseguirlo, como le hablaba en su mismo idioma fue más sencillo; las charlas en los pubs, durante las caminatas y en los almacenes, comenzaron a ser frecuentes. El tema era casi siempre el mismo; "los argentinos tendrían que haber golpeado y entrado por la puerta principal, no la del servicio".

Querían decirme que para desmontar la factoría de las Georgias debieron realizar el trámite diplomático, conseguir la tarjeta blanca y luego proceder. Les preocupaba ese hecho y se preguntaban cuál sería la reacción de la Corona. Si convenía que el "Endurance" interviniera y sacara a los operarios o era mejor que esa misión la cumpliera un buque neutral. Ese era el tema casi constante.

El martes 30, en el aeropuerto, conocí a Simon Winchester, un periodista enviado por el diario británico The London Sunday Times. Me contó las últimas noticias sobre las Georgias y al instante los dos teníamos la misma preocupación: Cómo llegar a esa remota isla. Ningún barco se atrevía a cruzar el océano hasta allá. Sólo podíamos preocuparnos.

Pero comencé a creer que la situación podía cambiar cuando el jueves 1 de abril, a la mañana, hablé con un navegante checoslovaco que hacía diez meses había iniciado una travesía que, el próximo verano, lo llevaría hasta la Antártida. Su velero estaba anclado en Puerto Stanley y en él me invitó a tomar un té. Charlamos un rato y en cierto momento le deslicé la pregunta: ¿No iría a las Georgias? Me explicó que no era importante para su currículum de navegante llegar hasta allí. Que era suficiente con haber arribado a las Falklands. Pero la idea prendió en él. Puso sus cartas marítimas sobre la mesa, sacó compases, hizo los cálculos y me dijo que si lo necesitaba podíamos ir. Iba a ser duro. Debíamos navegar a océano abierto y para ir harían falta cinco o siete días porque el viento estaría a favor. Pero para volver tendríamos que estar en el mar 14 ó 20 días.

cados en Stanley, ya que no cree que en el campo ocurra algo y que deban ser tomadas medidas allí".

A continuación, en medio de un clima muy tenso, enumeró esos puntos: "He alertado a los marines reales y convocado a los miembros activos de las Falklands Island Defense Force para que se presenten al Drill Hole lo

meros signos. Había cinco barcos argentinos cerca de Stanley.

Cortesmente, nos pidió que no nos metiéramos en el camino, que por seguridad no obstaculizáramos lo que ellos debían hacer. Nos autorizó a circular por las calles y se despidió.

Corriendo, salimos hacia el Drill Hole, un gran galpón en el medio de la



EL VICECOMODORO GILOBERT, de civil, se reintegra a las tropas tras negociar, con bandera blanca, con los ingleses. Después se iniciaría el tiroteo.

Entusiasmado, le prometí regresar unas horas después con Simon para darle una respuesta.

Volvimos y ese mismo día navegamos durante dos horas y media por la bahía que protege a Puerto Stanley, era nuestro entrenamiento como tripulantes del velero de diez metros. Ya en tierra decidimos que al día siguiente, 2 de abril volveríamos para hacer una lista de las provisiones y los equipos que necesitaríamos para el viaje: trajes de agua, guantes.

Simon y yo llegamos a las 19:30 al hotel Upland Goose. Era la hora de cena y, también, el momento en que Patrick Watts, locutor nativo de las islas comenzaba a trasmitir desde la única radio, la Falklands Islands Broadcasting Station. La programación era casi siempre la misma: hasta la 19:45, la tanda de avisos clasificados mediante los cuales los habitantes anunciaban sus ventas, desde una estufa hasta fruta fresca, lo más escaso y necesario. A las 19:45 comenzó el programa de deportes transmitido en directo por la BBC de Londres y a las 20, como siempre, llegó el panorama informativo. Se leyeron noticias de las Georgias pero ninguna era alarmante.

Aquí quiero destacar la importancia de que para los isleños tiene la radio que opera Patrick Watts: para ellos es el único medio de comunicación, de contacto entre ellos y el mundo exterior. Desde el momento en que comienza a transmitir nadie la apaga. Incluso en muchas casas antiguas no tienen radio sino solamente un parlante conectado directamente a la radioemisora a través de un cable. Para ellos es todo: noticias de las estancias distantes, novedades triviales, mensajes personales. Todo.

A las 20:15 ocurrió algo, se comunicó que el programa sería alterado porque Rex Hunt, gobernador de las islas, dirigiría un mensaje, en su inglés nítido y de tono paternal, Hunt comenzó señalando que "el canciller argentino, Costa Méndez no quiere usar los canales diplomáticos para solucionar el problema de las Islas Georgias del Sur. Sumado a lo que dijo el ministro --agregó-- hay una gran evidencia que las Fuerzas Armadas Argentinas se preparan para invadir las Islas Falklands. En estas circunstancias, el Consejo de Seguridad ha dado los siguientes puntos a ser apli-

más pronto posible. Van a estar de guardia en lugares clave de la ciudad.

Los colegios van a estar cerrados mañana. La estación de radio seguirá en el aire hasta próximas noticias. Si el Consejo de Seguridad está pidiendo que se mantenga la paz con el gobierno argentino, supongo que tendré que declarar el Estado de emergencia antes del amanecer. Voy a volver al aire ni bien tenga algo que decir, pero mientras tanto les pido a todos que se mantengan calmos, fuera de las calles, en particular no circulen por el camino al aeropuerto, quédense adentro y no agreguen problemas al Consejo de Seguridad haciendo demostraciones o dañando propiedades argentinas. Eso va a jugar a favor de ellos y proveerlos de la excusa que necesitan para invadirnos. Así que por favor no tomen las leyes por sus propias manos. Eso les va a demostrar a nuestros visitantes que somos ciudadanos responsables, obedientes de las leyes y resueltos".

Todos estábamos mudos, helados. No lo podíamos creer. En el comedor estaban cuatro periodista ingleses. Ocho operarios de Gas del Estado, un visitante británico de apellido Crisley los dueños del hotel, el matrimonio Fing y sus cuatro hijos. Luego del discurso el silencio continuo siguió aún más, porque de inmediato las palabras de Rex Hunt fueron retransmitidas. Todos nos mirábamos, callados, pero yo sentía que los ojos se clavaban mucho más en mí porque sabían que hablaba inglés. Después me preguntaron qué opinaba. Les dije que no creía esa noticia.

Nos levantamos, dejamos la comida casi intacta (cordero, como todas las noches, todos los días) y junto con los cuatro periodistas ingleses caminamos hacia la oficina de télex para tratar de hablar cada uno con su país. Ellos pasaron las noticias a sus diarios. Yo no pude hablar con Buenos Aires. No se escuchaba nada a través de la línea. Corté.

Entonces, nos dirigimos a la casa del gobernador Hunt. Al llegar los marines ya estaban en acción: había armas en el piso y el pertrechamiento comenzaba. Hunt nos recibió, apenas un minuto. Estaba nervioso, sin afeitar. Reiteró las noticias que poseía acerca de una inminente invasión y nos dijo que pronto veríamos los pri-

ciudad. Allí estaban los marines y los integrantes de la defensa civil en pleno entrenamiento. Eran treinta hombres preparando sus armas uno de ellos nos vio y, también cortesmente, nos echó... ¿dónde ir?

A la radio. Allí estaba Patrik repitiendo: "No nos pueden quitar esto". Se preparaba para transmitir durante toda la noche. Nos preguntó si habíamos hablado con las autoridades argentinas y ante nuestra negativa decidió que todos fuéramos a visitarlos en su Land Rover. El vicecomodoro Gamen nos recibió con un whisky. También estaba el vicecomodoro Gilabert. Nos preguntaron qué nos hacía falta. Ellos no sabían nada. (Después me enteraría que la respuesta estaba condicionada por la seguridad del operativo).

Habíamos llegado a las 23 horas y una hora después regresabamos al hotel para seguir escuchando la radio. La psicosis de la guerra había comenzado: los habitantes de las Malvinas llamaban a la radio y todo lo que decían salía en directo al aire. Comentaban que habían escuchado motores de helicópteros, que veían sombras, cosas raras, extrañas, disparatadas algunas. A las 2:15 subimos a nuestras habitaciones.

Yo puse el despertador para que sonara a las 4:30 y me recosté, sentado y vestido, con la cámara colgada al hombro.

El despertador nunca sonó porque a las 4 golpearon muy fuerte en mi puerta. Abrí. Eran dos marines. Habían golpeado la puerta con la culata

OTRAS ESCENAS DE la rendición inglesa en las Malvinas. La tropa argentina ya mantiene el control y los británicos se retiran bajo las armas argentinas. Las manos en la nuca y la cara pintada para el combate, son las escenas.

de sus armas, tenían las caras pintadas de negro. Me preguntaron por mister King. Dónde estaba. En ese momento apareció él, envuelto en su bata. Le comunicaron que tenían orden de llevar a todos los argentinos hospedados allí. A mí no. No me explicaron por qué pero deduje que conocieran la decisión del gobernador.

Entonces, con mis cuatro colegas

Esta narración conoce, desde el lado del ejército argentino, las maniobras que culminaron con el desembarco de tropas en las islas.

británicos, corrimos nuevamente a la casa del gobernador.

Hacía mucho frío: dos grados. Esta vez no nos recibió pero su secretario nos advirtió que era peligroso que saliéramos a la calle, puesto que los marines tenían orden de disparar sobre todo aquello que se moviera. Nos ofreció su casa --separada por una vivienda de la residencia del gobernador-- para pasar la noche y hacia allá

La crónica evidencia los momentos de angustia que se vivieron cuando la tropa argentina llegó a las islas y se inició el combate...

fuimos con la orden precisa de mantener las luces apagadas. Allí estábamos los cuatro periodistas ingleses, Don Bonner, el chofer de Rex Hunt, y yo además de un gato blanco y gris. Eran las 4:10.

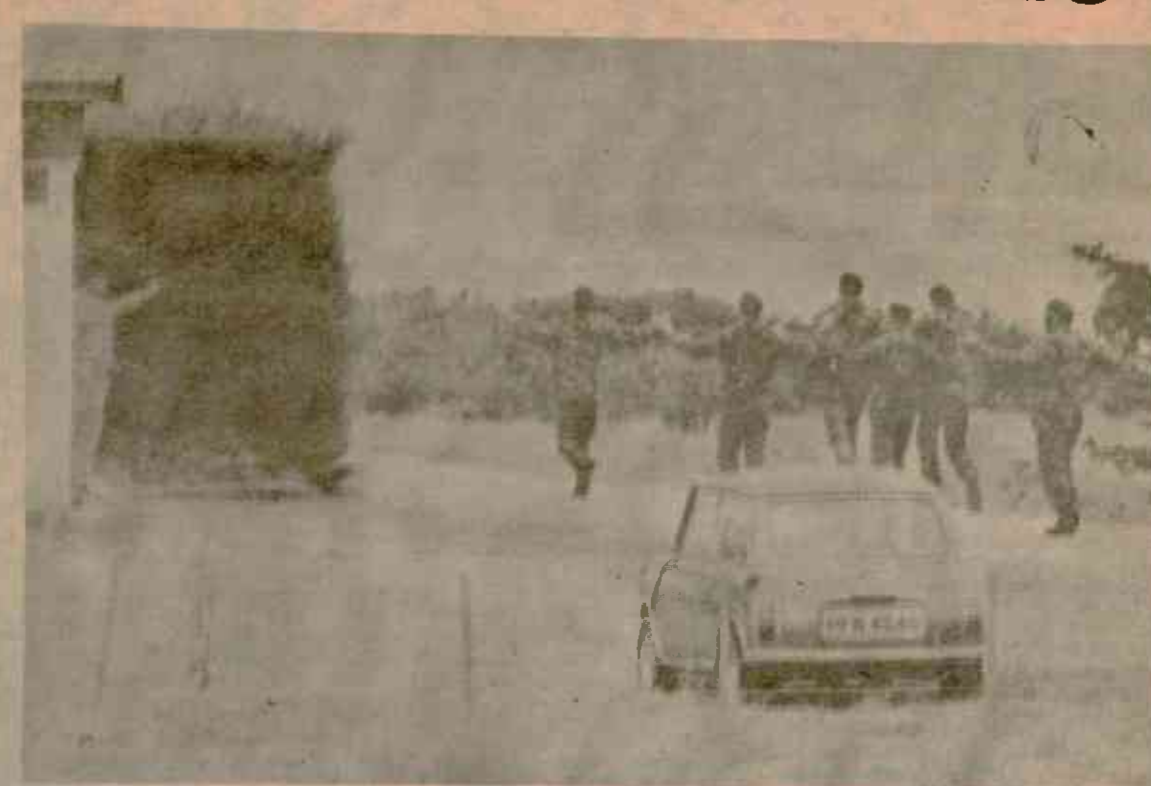
Todo estaba en silencio y a oscuras. En mi reloj vi que eran las cinco cuando se escucharon los primeros disparos. Ráfagas de ametralladora y el estampido de morteros. Muy cerca,

en la casa del gobernador. Escuchábamos, sin poderlas descifrar, las órdenes que daban los marines para organizar la defensa.

Subimos hacia un dormitorio ubicado en la planta alta. Nunca voy a olvidar ese momento: suavemente, por debajo del estampido de las armas, podíamos escuchar la música de "El Lago de los Cisnes" que transmitía la radio. El tiroteo continuaba afuera. Nosotros, tirados en el piso de la habitación, podíamos oír eso y la radio que seguía emitiendo música y los llamados de los habitantes de Puerto Stanley que se pasaban los mensajes entre sí, preguntaban unos por otros, hablaban de la guerra, contaban lo que habían visto en llamados directos que salían al aire. Era una situación muy extraña para nosotros: nos aturdían el seco ruido de las armas, a ratos escuchábamos música clásica y luego los relatos del combate y, por encima de todo soportabamos al gato, el condenado gato que se había puesto mimoso, ronroneaba y caminaba sobre nosotros.

A las 6:15 escuché un llamado. Alguien gritó: "Alvarez....!" y después una frase ininteligible. Nos miramos. Los ingleses me preguntaron si esas palabras habían sido pronunciadas en castellano. Les dije que sí. Ya no había dudas: los soldados argentinos estaban en las Islas Malvinas y peleaban por recuperarlas.

A las 6:25, bruscamente, se detuvo



TODO CONCLUYO Y LAS tropas inglesas, con las manos en alto, se rinden. Los vigilan soldados argentinos desde varias posiciones. La tropa inglesa fue desequipada posteriormente.

el fuego. Desde el terrible silencio se escucharon los gritos de un hombre que en perfecto inglés pedía al gobernador Rex Hunt que se rindiera.

Todavía estaba oscuro. ¡Cuanto tardaba en amanecer! El silencio no se disipaba.

Cuando aclaró un poco, traté de mirar hacia la casa del gobernador pero justo allí frente a la ventana y en esa isla pelada, estaban dos árboles que me impedían ver. Los árboles y la casa del chofer de Hunt. En otra dirección descubrí que estaban ocultos algunos marines. Detrás de automóviles, arbustos y cercos, después recomenzaron los disparos aunque en forma aislada. A las 7:30 habló por la radio mister Lamb jefe de policía, para declarar el estado de emergencia. Nadie podía salir de las casas, nadie debía ir al colegio, nada. Luego, volvió la música clásica hasta que un llamado telefónico desde el hospital informó que la situación era normal y que no habían heridos. Sólo estaban allí los ciudadanos británicos enfermos.

Media hora después se oyó al gobernador Hunt decir que había decidido no rendirse "a estos bloody argentinos (malditos argentinos)". Y para que no quedaran dudas dijo: "Y por cierto que no".

Continuábamos siendo testigos de la recuperación (bueno sólo para mí) de las Malvinas a través de la radio y lo poco que podíamos ver hasta ese momento, es decir, marines agazapados cerca de la casa de gobierno. A las 7:45 una mujer contó que había visto un gran helicóptero cerca del aeropuerto, afuera, comenzó un tiroteo violentísimo y en ese momento comenzó a ser interferida la radio. Mientra se ajustaba la frecuencia, se alternaban voces en inglés y castellano hasta que salió, impecable, este mensaje dicho por uno de nuestros soldados, supongo. El dijo: "Es un llamado al gobierno colonial de las Islas Malvinas. Tenemos una gran fuerza. Queremos ser fieles a nuestros principios cristianos y occidentales y no queremos hacerles ningún daño. Queremos que estén todos bien".

Luego, Patrick Watte siguió con su trabajo y a las 8 pidió que no se disparara contra un hombre que iría caminando por Ross Road, llevando una bandera blanca, hacia la casa del gobernador. De inmediato, conectó con la BBC, que en su primer noticiero del día informaba del que era inminente un ataque a las Falklands Islands. Pensé: no saben lo viejas que son sus noticias.

A las 8:10 vi por la ventana que en un recodo del camino que lleva a la casa de Hunt apareció el vicecomodoro Gilabert. Levanté la cámara y apunté hacia él con el teleobjetivo de 180 milímetros. Alcancé a oprimir dos veces el obturador. Dos fotos. Alguien, no sé de dónde, en ese mismo momento, apretaba un gatillo y disparaba una bala que hizo explotar el vidrio de la ventana de dos hojas por la que me asomaba. Esa bala pasó a un metro de uno de los periodistas ingleses. Nos tiramos otra vez al piso y con mucho miedo nos arrastramos hacia la planta baja, donde estaba la cocina.

Para descomprimir la situación y darnos ánimo uno de los muchachos dijo "Bueno, yo lo siento mucho pero estoy muerto de hambre". Y preparó té, huevos revueltos y a cada uno nos lo sirvió con pan, pero yo apenas pude tragar algo. Tenía un nudo apretado muy fuerte en el estómago y no me importaba el hambre que sentía.

A las 8:15 Patrik anunció que la bandera argentina ya flameaba en Moody Brook. El cuarto de los marines, diciendo que había sido ocupado sin resistencia porque estaba vacío. Los soldados ingleses ya lo habían abandonado.

8:25. Gilabert habla por radio para decir que quiere encontrarse con el comandante de operaciones argentino frente a la iglesia. Que venga acompañado por un hombre y con bandera blanca. En tanto. Los malvinenses seguían contándose entre sí sus historias a través de las ondas. Alguien dijo que una casa había sido dañada: otro, que había visto aviones argentinos volando sobre Green Patch, al norte de Staley, después, otro anunció: el comandante argentino se dirigía hacia la iglesia para hablar con Gilabert.

Como lo había hecho durante toda la noche en mi minúscula libretita negra seguía anotando lo que veía, oía y sentía. A las 8:50 escribí: "Veo los primeros tanques argentinos avanzando por Ross Road y detrás de ellos, caminando lentamente en posición de combate, los soldados. Tienen las caras pintadas de negro".

A su paso, los marines salían de sus escondites sin armas y con los brazos arriba, las manos apoyadas en la nuca. Era el momento de rendirse. Me asomo a la ventana y comienzo a sacar fotos nuevamente. Pero antes saludé a los soldados, les dije que era periodista argentino. Pidieron que no los fotografiara. Me miraban con extrañeza, como preguntandose "Y éste, de dónde salió"?.

En ese momento, las 9:15, la radio anuncia que las Falklands Islands Defense Force se han rendido.

Salgo a la calle y camino hacia la casa del gobernador, nadie me impide trabajar. Los soldados argentinos, cuidadosamente y sin gestos agresivos, palpaban a los marines a quienes les retiraban las armas cortas y los conducían a un lugar del patio de la residencia, donde los agrupaban parados sobre el cesped. Vuelvo a Ross Road y ahí saco la foto de los marines tirados sobre el asfalto. Los que seguían llegando (salían de todas partes) se acostaban al lado de aquéllos. En ese momento sale un Land Rover de la casa del gobernador. Llevaba un cuerpo envuelto en una tela blanca. Después supe que ése era el primer muerto de la recuperación, de las islas, el capitán Giachino.

Entonces, junté fuerzas, no pensé en el hambre ni el cansancio, ni siquiera en la nota que estaba registrando. Comencé a recorrer el pueblo. Era un desierto. Nadie se asomaba a las ventanas. Me crucé con columnas de soldados. Los saludé. Me saludaron. Me preguntaban: "De dónde sos?" "De Buenos Aires", les contestaba. "Ah yo soy de Quilmes", me dijo uno, "Cuándo llegaste?", querían saber "hace diez días", les contaba.

A las cuatro de la tarde vuelvo a pasar por la casa del gobernador, en el frente estaba su auto y su chofer. Veo a Rex Hunt salir con su uniforme de gala, seco y severo. Sube al auto y parten hacia el aeropuerto. Por suerte en ese momento llega Patrick Watts y juntos vamos detrás de Hunt.

En el camino hacia el aeropuerto Patrick --como cualquier inglés-- circulaba por la mano izquierda. De pronto, veo que aparece en el camino un auto argentino manejado por un argentino, que como todo argentino avanzaba por la derecha. Me doy cuenta que ninguno pensaba desviarse. Lo tomo del brazo a Patrick y le digo que vamos a chocar, que por un momento abandone sus costumbres británicas. Justo a tiempo decidió ser razonable, porque para el choque faltó muy poco.

En la base estaban los marines esperando el momento en que serían trasladados a Montevideo. Aparece el gobernador. Había reemplazado su uniforme por un austero traje gris oscuro. Me mira y me dice, sin enojo: "Ahora debes estar contento".

Vuelvo al pueblo y sigo caminando, sacando fotos, hablando con soldados. Hasta que a las 19 llega la noche y decido volver al "Upland Gooso". Me recibe la señora de King, ven a mi cara que seguramente reflejaría el hambre, el sueño, el cansancio y me dice que la acompañe, que me va a dar de comer. Pastel de papas con carne de cordero.

Me voy a dormir a las ocho y a esa hora, pero de la mañana siguiente, pongo el despertador. Esta vez sonó a la hora que quería.

Bajo a tomar el desayuno, allí estaba Mr. Carisle. Le pregunto cómo está. Me responde: yo bien, pero no voy a permitir que ofendan ustedes, los argentinos".

Tomo la cámara, me la pongo al hombro y salgo otra vez a la calle, donde ya se asomaban algunos vecinos con sus bolsos y carritos, dirigiéndose hacia los comercios. Empecé a caminar. Querían ver, vivir, fotografiar por completo ese primer día de los argentinos en las Islas Malvinas".

Crisis de las Malvinas:

Pocas esperanzas de evitar la guerra

● EE.UU. reanuda los esfuerzos por hallar una solución pacífica. Argentina ordena romper bloqueo británico.

WASHINGTON, 29 Abril (EFE)--Estados Unidos reanudó sus esfuerzos por encontrar una solución pacífica a la crisis de Las Malvinas, en una "etapa crítica" en la que tanto Gran Bretaña como la Argentina parecen decididas a resolver militarmente la disputada soberanía de las Islas.

El noticiero de la cadena ABC, citando fuentes del servicio de inteligencia americano, afirmó que Argentina supuestamente ha ordenado a sus buques romper el bloqueo naval y aéreo impuesto en torno a Las Malvinas por el gobierno de Gran Bretaña.

Según dicha información, la orden (para los buques argentinos) fue de que "tiren a dar" y de que hundan las naves británicas", dijo la cadena, pocas horas después de que la administración del presidente Ronald Reagan informase de su disposición a mantener abiertas las negociaciones con ambos gobiernos.

Los medios norteamericanos han citado versiones del espionaje según las cuales las tropas argentinas que ocupan el archipiélago han habilitado una nueva pista de aterrizaje para uso de sus aeronaves, además de la ya existente en Puerto Stanley, rebautizado "Puerto Argentino" por Buenos Aires.

También han revelado informes del espionaje norteamericano según los cuales, de 60 a 90 comandos británicos han llegado ya a las Islas para preparar futuros desembarcos eventuales.

El gobierno británico ha anunciado que a partir de mañana, a las 11:00 Gmt. disparará contra naves argentinas o de cualquier nación que se encuentren en la zona de 320 kilómetros alrededor de las Islas.

A pesar del creciente clima bélico en torno a la crisis, la Administración Reagan reafirmó ayer sus intenciones de renovar los esfuerzos para que británicos y argentinos negocien una solución no militar.

La crisis en torno al archipiélago se desató el dos de abril, cuando el gobierno argentino ocupó el territorio que Gran Bretaña ha administrado durante 149 años.

Portavoces del secretario de Estado, Alexander Haig, dijeron el miércoles que el funcionario está dispuesto a viajar a Buenos Aires para presentar al gobierno argentino "nuevas ideas" para resolver pacíficamente el conflicto.

Haig, que ayer conversó durante media hora con el canciller argentino Nicanor Costa Méndez, discutió el tema de Las Malvinas con el presidente Reagan y después, en una reunión a puerta cerrada, informó a senadores de los dos partidos sobre la crisis en el Atlántico Sur.



Soldados argentinos destacados en las Islas Malvinas se alinean para recibir la comunión de manos de un capellán militar mientras esperan un ataque de la flota británica en las próximas horas.

Con "el dedo en el gatillo":

Argentina y Gran Bretaña aguardan gestiones de paz

BUENOS AIRES, abril 29 (UPI).— Con sus fuerzas listas para apretar el gatillo, Argentina y Gran Bretaña aguardan hoy el resultado de gestiones de paz de último minuto que se realizan en distintos frentes, en procura de evitar que el litigio por las Islas Malvinas se convierta en una guerra en gran escala.

Las Naciones Unidas y la Organización de Estados Americanos están tomando una intervención más activa en la búsqueda de soluciones pacíficas el propio secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig, cuya mediación tuvo hasta hoy resultados virtualmente nulos, está intentando sacar las negociaciones de su actual punto muerto, con otro viaje a Buenos Aires, para discutir una nueva propuesta.

Reino Unido aceptaría que ONU controlara las islas

NACIONES UNIDAS, abril 29 (UPI).— El ministro de Relaciones Exteriores argentino, Nicanor Costa Méndez, está analizando la posibilidad de una acción de las Naciones Unidas en la crisis de las Malvinas, según dijeron fuentes informadas.

En tanto una fuente británica de jerarquía dijo a United Press International que "estaríamos dispuestos a aceptar que la ONU tome provisionalmente el control de las islas".

Medios argentinos dijeron a UPI que "hay varias soluciones, varias salidas posibles, pero todas pasan por la soberanía. Si no se deja sentado el principio de que las Malvinas pertenecen a la Argentina, no dejaremos las islas".

El embajador soviético, Oleg Troyanovsky, consultado por UPI sobre cuál sería la actitud de su gobierno en un fideicomiso de la ONU sobre las Malvinas, respondió:

"No puedo hacer comentarios sobre una salida hipotética. Hay que ver si lo aceptan los argentinos y luego si Gran Bretaña quiere esa salida".

Costa Méndez no se reúne con Haig

WASHINGTON, abril 30 (UPI).— El ministro de Relaciones Exteriores argentino, Nicanor Costa Méndez, viajó hoy a Nueva York sin haber celebrado nuevos contactos con el secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig, desde la entrevista que ambos sostuvieron en la víspera.

Fuentes diplomáticas dijeron que hasta el momento de la partida de Costa Méndez, quien permanecerá en Nueva York por lo menos hasta mañana por la noche, la Argentina no había respondido a la última propuesta de Estados Unidos para impedir la guerra entre Gran Bretaña y Argentina en el Atlántico Sur.

Costa Méndez viajó en un avión regular de línea, acompañado por los diplomáticos de su comitiva y por los tres altos jefes militares argentinos que habían venido con él a Washington el fin de semana último.

Inaceptable para Argentina última propuesta Reagan

● Ignora la soberanía argentina sobre el archipiélago.

BUENOS AIRES, abril 29 (EFE).— La posición de los asesores del presidente argentino, Leopoldo Galtieri, y de los secretarios de las tres fuerzas respecto a la última propuesta sobre las Malvinas del presidente norteamericano, Ronald Reagan, es de rechazo, según publica hoy, jueves, el periódico argentino "La Nación".

En primera página, este matutino publica un artículo en el que señala que el dramático llamamiento de Reagan para que Argentina y Gran Bretaña cesen las hostilidades es "inaceptable".

Basándose en fuentes dignas de crédito, "La Nación" informa que en la madrugada del jueves el presidente Galtieri fue aconsejado por uno de los equipos de trabajo que le asesora en el tema Malvinas, esta vez en torno a la última propuesta norteamericana.

La prupuesta de los Estados Unidos para solucionar la crisis anglo argentina contempla el establecimiento de una administración civil tripartita en las Malvinas, informó hoy la agencia "Noticias Argentinas" (NA).

Citando "fuentes diplomáticas no argentinas" de Washington, el corresponsal de "NA" en la capital norteamericana asegura que los puntos principales del documento que analizan Buenos Aires y Londres son los siguientes:

--Una administración civil tripartita por parte de la Argentina, Gran Bretaña y los Estados Unidos en las Malvinas.

--La iniciativa no contiene una fecha determinada para la transferencia de la soberanía a la Argentina.

--No se garantiza el reconocimiento británico de la soberanía en las Malvinas de una manera inmediata, aunque esto se contemplaría en un plazo mediano de no más de cinco años, según emana del espíritu y la letra del documento.

--La proposición establecería plazos para reuniones en los que se considerarán temas prefijados.

--Se fijan fechas y establecen directrices para el retiro de las tropas argentinas acantonadas en las islas, como así también el alejamiento de la flota británica que las bloquea.

--Se sugiere que para una fecha específica (que no fue proporcionada por la fuente a "NA") deberá retirarse un número determinado de efectivos argentinos al tiempo que la flota tendrá que alejarse del Archipiélago una cantidad correspondiente de millas.

--Esta operación se realizará en forma sucesiva hasta lograr la desmilitarización de la zona del conflicto.



El presidente de Argentina, Leopoldo Galtieri (Izq.) informa a los periodistas sobre las negociaciones a nivel diplomático que se llevan a cabo en el exterior para evitar un enfrentamiento a gran escala con los británicos.

MEXICO POSIBLE MEDIADOR

MEXICO, 29 Abril (EFE)–El diario oficial "El Nacional" reveló hoy la existencia de un plan para que México sea mediador en el conflicto entre Argentina y la Gran Bretaña.

El periódico del gobierno mexicano indicó que el agregado militar británico en esta capital, D.L. Deaken, reveló esa posibilidad.

El agregado militar, según la fuente, indicó que este país podría ser mediador por el "enorme prestigio de este país en América Latina".

La información no ha podido ser confirmada en fuentes oficiales.

46

TIEMPO. 30 ABR. 1982

Implantan toque de queda en las Islas Malvinas

PUNTA ARENAS, Chile, Abril 29 (UPI).- Las autoridades argentinas implantaron el toque de queda entre las seis de la tarde y las 6:30 de la mañana en la capital de las Islas Malvinas, indicaron transmisiones de Radio Nacional Argentina captadas aquí.

Las transmisiones originadas en las islas también instruyeron a la población de Puerto Argentino, antes Puerto Stanley, a realizar un oscurecimiento total al caer la tarde.

Señalaron también que las personas que, por cuestiones de urgencia, deban trasladarse por cualquier medio deberán dar aviso a la estación de policía.

La emisora informó desde Las Malvinas que la moral de las tropas destacadas allí es excelente.

Las radioemisoras argentinas de la Patagonia, captadas en forma nítida en esta ciudad austral, han dado cuenta de un incesante movimiento de tropas desde Caleta Olivia, a unos 80 kilómetros de Comodoro Rivadavia y a unos 200 de Puerto Deseado y Puerto Santa Cruz, hacia donde, al parecer, se dirigían los transportes militares.

Otro despacho captado aquí informó que las malas condiciones del tiempo afectaban los vuelos militares de aprovisionamiento a Las Malvinas.

Los llamados radiales a la población patagónica insisten en que no se acaparen víveres en exceso y advierten al comercio que no debe especular beneficiándose de la situación.

En confrontación con Reino Unido:

ULTIMO Y DESESPERADO ESFUERZO ARGENTINO POR EVITAR LA GUERRA

BUENOS AIRES, abril 29 (UPI).— El gobierno militar argentino realizaba hoy "un último y desesperado" esfuerzo para encontrar una salida diplomática a la crisis con el Reino Unido, en medio de acusaciones a la "intransigencia probritánica" de los Estados Unidos y de alerta máxima de sus tropas.

Fuentes diplomáticas y militares revelaron hoy su "desencanto" con el papel de Estados Unidos, que ha perdido de vista, dijeron, "los objetivos permanente de su política en su obsecación por mantener la estabilidad del gobierno de (la primera ministra) Margaret Thatcher.

Las fuentes dijeron que la propuesta del presidente Ronald Reagan para solucionar el conflicto incluye la formación de un gobierno tripartito encabezado por civiles por cinco años, durante los cuales se discutirá la cuestión de la soberanía.

"La cuestión del reconocimiento de la soberanía sigue siendo crucial," dijeron las fuentes.

Las fuentes militares afirmaron que las tropas argentinas se encuentran en "estado de máxima alerta" en todo el país para repeler un ataque británico al que se consideraba "lamentablemente inminente".

Dijeron que hasta esta madrugada no se había registrado ningún enfrentamiento bélico, pero que "si aparece en la zona de conflicto un avión o barco inglés en actitud amenazante no volverá sin ser atacado".

El ambiente en los medios oficiales era de gran preocupación por el futuro de las relaciones con Estados Unidos, a cuyo gobierno se acusaba de no comprender la posición argentina.

El ex ministro de Relaciones Exteriores Oscar Camilión, interrogado sobre un posible vuelco de Argentina hacia países comunistas debido a la falta de apoyo europeo occidental y norteamericano, afirmó que "si las circunstancias lo hacen necesario habrá que buscar ayuda de donde venga y donde esté disponible".

"Estados Unidos le dio la espalda a América" dijo un diplomático argentino, y agregó que "un mediador no puede tener una actitud parcial porque entonces dificulta su propia acción".

"De todas maneras estamos haciendo un último y desesperado esfuerzo por encontrar en este minuto una continuidad del esfuerzo diplomático que impida la guerra", añadió.

"El gobierno de Estados Unidos se ha comprometido en una intransigencia probritánica que no representa sus intereses a largo plazo y eso estamos tratando de hacérselo comprender", indicó.

Las fuentes diplomáticas consultadas se negaron a desmentir o confirmar versiones circulantes de que Estados Unidos habría presionado al gobierno de Buenos Aires indicando que si no aceptaba la propuesta de Reagan se daría a conocer esta oficialmente y que en caso de conflicto bélico Washington ayudaría a Londres.

Las mismas versiones indicaban que si ello ocurriera Argentina acusaría a Estados Unidos de haber ayudado a crear un clima de conflicto bélico con su intransigencia.

"Por ahora siguen los aprestos bélicos y las arduas negociaciones, es una vigilancia de paz, listos para la guerra que no queremos," dijeron fuentes diplomáticas locales.

En tanto trascendió que Argentina presentó anoche al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas una nota de protesta calificando de "nuevo acto de agresión por parte de Gran Bretaña" a la aplicación del bloqueo sobre las islas Malvinas que regirá a partir de mañana a la mañana.

TIEMPO 30 ABR. 1982

Opinan expertos militares:

RECUPERAR LAS MALVINAS MEDIANTE LA FUERZA SERA DIFICIL PARA INGLATERRA

WASHINGTON, Abril (EFE)--Los expertos militares del Pentágono creen que, a pesar de los rumores de un inminente ataque inglés a Las Malvinas, Gran Bretaña tiene muy difícil recuperar el archipiélago en una operación militar.

Fuentes oficiales del Ministerio de Defensa norteamericano han comentado que Gran Bretaña tiene "muy limitadas sus opciones militares una vez reconquistadas las Islas Georgias del Sur, donde las defensas argentinas eran escasas".

Los especialistas del Pentágono opinan que si bien los ingleses ejercen un dominio total del mar, la aviación argentina puede causar graves pérdidas a los británicos, y es capaz de impedir el éxito de un ataque frontal a Las Malvinas.

En términos estratégicos, se requiere en teoría una superioridad en número de fuerzas de tres a uno para poder invadir una isla, aún en el supuesto de que las tropas invasoras están mejor pertrechadas y entrenadas que las rivales.

En este caso, señalan los expertos norteamericanos, las fuerzas argentinas son superiores en número, y además cuentan con el apoyo de alrededor de un centenar de aviones-caza de fabricación francesa e israelí.

Esos cazas, que pueden operar desde dos frentes, el propio archipiélago en disputa y el continente americano, son considerados en conjunto por el Pentágono como superiores a los cuarenta aparatos "Harrier" ingleses.

Los estrategas del Ministerio de Defensa norteamericano opinan que los británicos ni siquiera podrían triunfar en un ataque frontal a Las Malvinas usando los bombarderos "Vulcan" y los aviones de reconocimiento "Nimrod" desde la Isla Ascensión, a pesar de que van armados con misiles.

Los medios del Pentágono llegan a la conclusión de que la alternativa lógica para Londres es prolongar lo más posible el bloqueo para crear sobre Buenos Aires una presión que le impulse a ser flexible en una negociación.

La superioridad naval británica sobre la flota argentina es considerada "aplastante" por los militares de Washington, pero éstos señalan que un bloqueo, por muy prolongado que sea, no será eficaz si no se corta la línea de reabastecimiento entre el continente y las Islas Malvinas.

Hasta ahora, los aviones argentinos no han tenido ningún problema en seguir transportando hombres, materiales y alimentos al archipiélago, a pesar del bloqueo decretado por la "Royal Navy".

Los aparatos "Harrier" ingleses, de intentar implementar un bloqueo aéreo, tendrían problemas con los aviones argentinos, y además, en la Isla hay alimento bastante con el medio millón de ovejas que la pueblan.

Lo que los expertos de los Estados Unidos estiman probable es un mini-ataque inglés en una parte de las Islas para infligir un golpe al orgullo argentino, sembrar el pánico en las tropas y poner nerviosos a los generales de Buenos Aires.

5/6

SE REANUD
VIOLENCIA E

JERUSALEN, Abril 29 (UPI).- **soldados israelíes mataron hoy a** dos e hirieron a ocho jóvenes palestinos en la ribera occidental, al reanudarse la violencia en el territorio ocupado. Un tercer palestino murió a causa de heridas sufridas antes, dijeron militares israelíes.

Israel estableció el toque de queda en dos **pueblos palestinos** y tres campos de refugiados tras el derramamiento de sangre en el que un israelí sufrió cortes causados por los cristales de un parabrisas roto por una piedra.

La violencia se produjo un día después que Israel creara ocho nuevos puestos militares en tierra árabe ocupada, en lo que el ministro de Defensa israelí Ariel Sharon calificó como la mejor defensa contra la emergencia de un estado palestino.

Halhoul y Si'ir, en el distrito de Hebron, fueron los puntos focales de las protestas palestinas. Choques menores se dieron en otros lugares en la ribera occidental y en el barrio de Jabaliya de la ciudad de Gaza.

Se informó sobre esos choques en Belén y en los campos de refugiados de Deheisha, en Nablus,, y el cercano Jalazoun, en los campos de Ascar y en el barrio de Shuafat, entre Jerusalén y Ramallah.

El ejército israelí describió los **choques en Si'ir** como "más bien violentos". Un vocero dijo que una patrulla del ejército fue emboscada por una multitud de jóvenes palestinos que le arrojaron piedras y que violaron el toque de queda que les fuerza a permanecer en sus casas. Los disparos de esta patrulla mataron instantáneamente a Abdel Rahim Garadat, de 18 años.

Una confrontación similar ocurrió en Halhoul, donde otro palestino, Hamal Musa Al Shaladat, también de 18 años, fue muerto a balazos. Otros dos palestinos fueron heridos.

En un choque entre soldados israelíes y civiles palestinos en el viejo mercado de la Casbah de Nablus, otros dos jóvenes palestinos resultaron heridos de bala, dijeron los militares israelíes. Fuentes palestinas dijeron que los heridos son seis.

Los militares israelíes dijeron que, en todos los incidentes, los soldados dispararon contra los civiles, primero al aire y luego a los pies de los palestinos, tras no poder dispersarlos con gases lacrimógenos.

6

Malvinas: Dos días cruciales para esfuerzos EE.UU.

La resolución tomada por los países del Tratado de Río, el anuncio del bloqueo total británico de Las Malvinas y los temores de un inminente ataque a "Port Stanley", dan a Estados Unidos un escaso margen de gestión en el conflicto del Atlántico Sur.

A menos que estos dos días, antes del inicio del bloqueo, se de algún indicio de voluntad negociadora por ambas partes que permita a Estados Unidos proseguir la misión gestora de su secretario de Estado, Alexander Haig, la administración Reagan teme ya graves enfrentamientos armados este fin de semana.

Fuentes del Departamento de Estado confirmaron que el bloqueo naval y aéreo de Las Malvinas anunciado por Gran Bretaña para el viernes a las 11:00 gmt., no había sorprendido a la administración.

Haig tiene tan sólo dos días para intentar proseguir su misión mediadora, y aunque parece que el gobierno argentino rechazó una nueva visita del secretario de Estado norteamericano a Buenos Aires, ha indicado que estudia las nuevas propuestas que Haig envió a Londres y Buenos Aires como último intento de reanudar el diálogo, antes de que se aprobase la resolución en la "OEA", que supone una victoria diplomática para Argentina.

Si Argentina toma la iniciativa y ataca a los británicos antes de que comience el bloqueo o si, una vez iniciado, el gobierno de Buenos Aires lo desafía, además de que el enfrentamiento bélico será a todas luces gravísimo, la misión de Haig habrá sido inútil y prácticamente no podrá reanudarse.

No se han dado detalles de las nuevas propuestas de Estados Unidos, aunque algunos observadores creen que podrían incluir una temporal administración norteamericana, y aunque en este momento se descarta que Buenos Aires lo acepte, la sensación de inminente conflagración armada podría hacer más receptivo al gobierno argentino.

La inteligencia norteamericana, según información recogida por el diario "The Street Journal", indicó que Argentina ha enviado un submarino a la "zona de exclusión" de 200 millas declarada por los británicos en Las Malvinas con la orden de hundir barcos británicos.

Esto hace temer a Estados Unidos una anticipación del conflicto armado, lo que podría tener como consecuencia que Washington abandonase su actual postura de neutralidad y muy probablemente apoyase abiertamente a Gran Bretaña.

Aunque se cree que el presidente Reagan no ha tomado decisión alguna todavía, los analistas políticos señalan que será de apoyo a Londres aunque excluirá, como el pasado domingo anunciaban varios congresistas, el militar.

Los dos días que quedan antes del bloqueo total británico a Las Malvinas, si no se complica con acciones bélicas previas, son cruciales en el desarrollo del conflicto, cuando la última "oferta" mediadora de Estados Unidos, anunció el secretario de prensa de la Casa Blanca, Larry Speakes, no ha sido rechazada por el gobierno militar argentino. (EFE).

Tiempo 30 ABR. 1982

Panamá:

Tiempo 30 ABR. 1982

Protestan "paso expedito" por el canal de buques británicos

PANAMA, Abril 29 (ACAN-EFE).- El Canal Cuatro de la televisión panameña protestó por el "paso expedito" que concedió semanas atrás la administración del canal interocéanico a dos naves auxiliares de guerra de bandera británica que se dirigían hacia las Malvinas.

El "paso expedito", según el Canal Cuatro, fue concedido por la administración canalera "en forma arbitraria, inconsulta y desafiante", comprometiendo la política exterior panameña y violando los tratados Torrijos-Carter de 1977, donde se consigna ese privilegio únicamente para naves de guerra de este país y de los Estados Unidos.

El privilegio consiste en que la nave no necesita esperar su turno, según llegada a aguas del canal, para hacer la travesía interocéanica.

Panamá debe protestar enérgicamente, según el Canal Cuatro, por la actitud de la administración canalera, en la que figuran panameños pero está controlada por los Estados Unidos.

Las naves británicas que atravesaron el istmo son el "Tidepool", buque-tanque que llevaba combustible para la flota que se dirige a las Malvinas, y el "Sir Bedivere", un barco logístico de desembarco que transportaba en su cubierta carros de combate y tenía pistas para helicópteros.

A los ingleses a partir de las 11 de la mañana de hoy

ARGENTINA ADVIERTE TAMBIEN

= "Gauchos" considerarán como "hostil" cualquier incursión oficial o privada de naves británicas en un límite de 200 millas en Malvinas

= Ingleses responden que no tienen porque atenerse a tales amenazas porque ese archipiélago pertenece al Reino Unido y lo rescatarán

= Estados Unidos, en cambio, ve muy pesimistas los últimos esfuerzos diplomáticos para comprometer a ambas naciones a un entendimiento

BUENOS AIRES, Abr. 29 (AFP) - La Argentina decidió esta noche responder directamente y por la fuerza al bloqueo aéreo instaurado por Gran Bretaña alrededor de las Islas Malvinas a partir de las 11H00 GMT del viernes, haciendo subir así, de un peldaño, la tensión existente en la región.

En su comunicado número 37, publicado a comienzos de la tarde, la Junta Militar anunció que considerará como "hostil" y que actuará en "consecuencia", a partir de hoy, contra todo barco o avión británico, inclusive comercial, que penetre en el espacio aéreo argentino o en un límite marino de 200 millas "a lo largo de las costas o alrededor de las Islas Malvinas, Georgias del Sur y Sandwich del Sur".

El comunicado indica especialmente que responde al texto oficial británico que anunció el bloqueo aéreo y marítimo alrededor de las Islas Malvinas.

La escalada prosigue entonces en momentos en que la Flota Británica, según informaciones oficiosas, tomó posición cerca de las Islas y estaría

RONALD REAGAN PREPARA TEXTO PARA APOYAR A GRAN BRETAÑA

WASHINGTON, Abr. 29 (AFP).- El gobierno del presidente norteamericano Ronald Reagan, prepara un texto de apoyo a Gran Bretaña en la crisis de Las Malvinas, afirmó hoy un funcionario norteamericano.

El funcionario, que exigió el anonimato, precisó que la preparación del texto había comenzado después de que el embajador de la Argentina aportara al Departamento de Estado la respuesta de su país a las últimas proposiciones norteamericanas.

Sin embargo, el funcionario indicó que ese texto podría no ser publicado y servir únicamente de medio de presión sobre la Argentina.

EE.UU. BLANCO DEL ESPIONAJE DE LA "URSS"

WASHINGTON, Abr. 29 (AFP).- Estados Unidos se ha convertido en el blanco privilegiado del espionaje soviético, cuyos agentes se han lanzado a recoger informaciones tecnológicas de aplicación militar con renovado brio, estimaron los servicios secretos norteamericanos (CIA).

La publicación, ayer en el Congreso, de un informe de la CIA, revelando que la Unión Soviética posee informaciones secretas sobre los sistemas de radar del futuro bombardero llamado "Invisible" (Stealth), confirmó el dinamismo de los agentes soviéticos en territorio norteamericano.

Un 35 por ciento de las 3.000 personas que integran las delegaciones diplomáticas de paises comunistas son de hecho espias profesionales, afirmó William Webster, director del FBI (Oficina de Seguridad Federal).

DESCUBIERTA UNA VACUNA CONTRA LEPRA

CARACAS, Abr. 29 (AFP).- Especialistas de quince paises de Africa, Europa, Asia y América participan desde ayer aquí en una conferencia taller sobre patogénesis e inmunoterapia de la Lepra, convocada por el descubridor de una vacuna contra este mal, el venezolano Jacinto Convit.

Este cientifico desarrolló la vacuna inoculando sangre enferma en el armadillo, ese raro animalillo dotado de una armadura que es conocido aquí como "Cachicamo", y con ayuda del gobierno de su pais trabaja actualmente en un proyecto de producción masiva.

GARCIA MARQUEZ PREPARANDO SU ULTIMO LIBRO

BOGOTA, Abr. 29 (AFP).- La novela "El Olor de la Guayaba", última obra del escritor colombiano Gabriel García Márquez, será publicada el próximo 17 de mayo en Bogotá, anunció hoy la Editorial Oveja Negra.

La novela incluye un reportaje que el escritor colombiano Plinio Apuleyo Mendoza realizó al autor de "Cien Años de Soledad", y un capítulo que puede interpretarse como las memorias de García Márquez.

El trabajo de Apuleyo Mendoza narra como transcurrió la infancia de García Márquez, sus estudios y cómo nacieron los personajes de su producción literaria y su vida periodística.

SIETE MUERTOS AL ACCIDENTARSE UN HERCULES C-130

QUITO, Abr. 29 (AFP).- Siete muertos causó el accidente de un avión de carga "Hércules C-130", que por causas sin determinar se estrelló a las 08H15 locales, en el sitio Las Monjas, zona urbana, cuando se aprestaba a aterrizar en el aeropuerto "Mariscal Sucre".

Según parte oficial de la FAE, el avión que venía de Guayaquil estaba pilotado por el teniente coronel Juan Liger y le acompañaban como pilotos el mayor Rodrigo Bueno y el capitán Gustavo Alvarez.



LAS MALVINAS.- Soldados de una unidad argentina destacada en las Islas Malvinas se alinean para recibir la comunión de manos de un capellán militar mientras que millas más al sur se produjo el primer enfrentamiento militar en la crisis con el ataque y desembarco de comandos británicos en la Isla Georgia del Sur. Según Buenos Aires, los infantes de marina argentinos en aquella isla están resistiendo el ataque de las fuerzas navales de Gran Bretaña. (Telefoto UPI).

COSTA MENDEZ Y SECRETARIO DE "ONU" SE REUNIRAN HOY

NUEVA YORK, Abr. 29 (AFP). El ministro argentino de Relaciones Exteriores y el secretario general de las Naciones Unidas (ONU), Nicanor Costa Méndez y Javier Pérez de Cuellar respectivamente, se entrevistarán mañana viernes a las 15H30 GMT, se anunció hoy oficialmente.

Esta entrevista es esperada con particular interés, dado que se realizará casi simultáneamente con la puesta en vigor del bloqueo total, aereo y naval, en torno a las Islas Malvinas, decidido por el gobierno británico.

En la sede de las Naciones Unidas se mencionó la posibilidad, hasta el momento hipotética, de que el secretario general sea directamente encargado de realizar tal misión.

Pérez de Cuéllar, desde que se inició el conflicto, no ocultó haber encargado a varios expertos de la ONU la elaboración de planes, llamados de emergencia, para la eventualidad de que las naciones unidas fuesen llamadas a intervenir en la solución del conflicto de Las Malvinas.

Ante declaratorias conjuntas de "zonas de exclusión":

HOY PODRIA DECIDIRSE LA SUERTE DE LAS MALVINAS

= Argentinos e ingleses amanecieron hoy con el dedo en el "gatillo"

= Un enfrentamiento militar podría ser la única manera de desbloquear la situación en el plano diplomático, estiman algunos observadores

BUENOS AIRES, Abr. 29 (AFP) - Un enfrentamiento militar entre Argentina y Gran Bretaña en la zona de las Islas Malvinas parece ahora la única posibilidad de desbloquear la situación en el plano diplomático, se estimó hoy en ciertos medios políticos de Buenos Aires.

Cuando faltaban pocas horas para el bloqueo total del archipiélago, anunciado para las 11H00 GMT de este viernes, la última proposición norteamericana de paz es calificada francamente de "pro-británica y por lo tanto inaceptable" en casi todos los sectores gubernamentales argentinos, pese a que sigue "en estudio" por la Junta Militar.

Aceptar esas proposiciones equivale "lisa y llanamente a un Harakiri" del actual régimen, se insistió en esos medios, que agregaron que "lo que propone Washington es nuestra capitulación primero y que luego negociemos".

El general Alfredo Saint Jean, ministro del Interior, indicó el sentimiento prevaleciente entre los jefes militares de Buenos Aires al afirmar hoy que "no estamos en un punto de no retorno y si Londres pone un mínimo de buena voluntad, el problema de las Islas Malvinas puede tener una solución pacífica".

Esta "buena voluntad" reclamada por Buenos Aires, se refiere esencialmente a la soberanía Argentina sobre los archipiélagos, punto respecto al cual la jerarquía militar manifestó siempre su determinación de mantenerse firme.

Ante la "intransigencia" del gobierno británico acerca del restablecimiento de su administración, un "choque" entre la Marina Real y el dispositivo de defensa establecido por Argentina en Las Malvinas, aparece a los ojos de ciertos políticos y diplomáticos como el acontecimiento que puede "acelerar la búsqueda rápida de una solución negociada".

"Un enfrentamiento provocaría la intervención de las Naciones Unidas (ONU)-, arbitraje que es deseado por el gobierno argentino en lugar del de la Casa Blanca, cuya parcialidad es cada vez más denunciada" en Buenos Aires, confió un funcionario del Palacio San Martín, sede del Ministerio Argentino de Relaciones Exteriores.

En esos mismos medios se subrayó que tanto la resolución 502 del Consejo de Seguridad de la ONU -de inspiración británica-, como la de los ministros del Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR) -de inspiración Argentina-, están más cerca de lo aceptable para Buenos Aires que todas las proposiciones formuladas hasta ahora por el gobierno de Estados Unidos.

Por otra parte, Argentina recibirá con gran satisfacción los buenos oficios del secretario general de la ONU, Javier Pérez de Cuéllar, "de nacionalidad de un país (Perú) que no ha escatimado su apoyo a la posición Argentina desde el inicio del conflicto".

Los llamados a la calma y las advertencias contra "la intoxicación sicológica británica" tomaron hoy un alcance nacional, en tanto que el comando en jefe del TOAS (Teatro de Operaciones del Atlántico Sur), situado en Comodoro Rivadavia, comunicó que el dispositivo militar se encontraba en estado de alerta permanente y era capaz de enfrentar cualquier ataque de la flota y aviación británica.

7.B

Viernes 30 de abril de 1982

La Tribuna

Una voluntad al servicio de la Patria

EDITADO POR PERIODICOS Y REVISTAS, S.A. DE C.V., PYR

DIRECTOR FUNDADOR
Oscar A. Flores

DIRECTOR EJECUTIVO
Adán Elvir Flores

SUB-DIRECTOR EJECUTIVO
Juan Sierra Fonseca

JEFATURA DE REDACCION
Paulino Medina G.
Winston Calix

EL TERRORISMO: CRI



EL Diccionario de Derecho Usual de Guillermo Cabanellas hace las siguientes consideraciones sobre el delito de terrorismo: "Actos de violencia y maldad ejecutados para amedrentar a ciertos sectores sociales o a una población determinada o para desorganizar una estructura económica, social o política", mientras que Julián Calvo, en su enfoque penal del terrorismo, lo caracteriza como delito contra la seguridad pública, consistente en la comisión de actos de violencia calificados por el medio empleado (explosivos, sustancias incendiarias o armas adecuadas para grandes estragos y cualquier medio para dañar gravemente los servicios públicos), con el propósito de turbar el orden, atemorizar a la sociedad o a ciertos grupos o realizar venganzas o represalias, para desintegrar el régimen político o social imperante.

Nuestro país en los últimos días ha venido siendo conmovido con actos criminales en verdad execrables, como son la detonación de bombas, el secuestro de personas y naves aéreas, que unidos a los asaltos bancarios y otros negocios particulares, han creado una situación de incertidumbre y preocupación en los distintos estratos de nuestra sociedad.

En la semana pasada grupos de terroristas se dieron a la ingrata tarea de colocar bombas con propaganda subversiva y explosivos de otra naturaleza en distintos lugares de la capital y de otros sectores de la República, con el propósito de sembrar la intranquilidad en la ciudadanía y desestabilizar política y económicamente al actual gobierno.

Estos actos violentos de verdadero anarquismo revolucionario, culminaron con el secuestro de un avión de pasajeros de Aerolíneas Nacionales de Honduras (ANHSA), mientras realizaba un recorrido entre La Ceiba y Tegucigalpa. El condenable hecho se lo atribuye un comando guerrillero "Lorenzo Zelaya" de las llamadas Fuerzas Populares de Liberación (FPL).

El pueblo hondureño ha expresado su más enérgica condena contra los autores de estas acciones vituperables. Hasta el momento de escribir estas notas, los secuestradores todavía tienen en su poder a unas 25 personas, para cuya liberación exigen al gobierno una fuerte cantidad de dinero (un millón de lempiras) que se redujo a la mitad y últimamente a una cuarta parte; la excarcelación de determinado número de supues-

...la Ley no ha de ser aprovechada para cometer injusticias.

El terrorismo en todas sus sofisticadas formas debe ser combatido con energía. La salud de la República así lo exige.

LT

...cio, que a alguien se le ocurra volverla silenciosa. Remember, como diría un británico en Las Malvinas, que en boca cerrada, las moscas no se atreven a entrar. Quédese como está, haciendo el tonto que es igual que permanecer libre y no encerrada como los estudiantes del FUR.

La saluda y quiere su silencioso sobrino, **Julio Riera.**

8b

SOBRE LA ZONA DE EXCLUSION

lista para entrar en acción.

COMPLETAN DISPOSITIVO

Por su parte, las autoridades argentinas completaron el dispositivo de defensa a lo largo de la costa y sobre Las Malvinas. Las unidades están en estado de alerta, la aviación estacionada a lo largo de la costa fue puesta en "alerta amarilla" última etapa antes de la "alerta roja", y la marina intensificó sus patrullajes.

"El último acto ha prácticamente comenzado", afirmó un diplomático al conocer los comunicados de los dos campos en litigio.

DIPLOMACIA EN VILO

Una especie de vigilia de armas se ha instaurado en la Argentina, y mientras los diplomáticos hacen en Washington un postrer esfuerzo por tratar de llegar a un compromiso de último minuto, la hora del enfrentamiento parece acercarse inexorablemente ante la intransigencia de los dos bandos.

El general Galtieri recibió hoy al ministro del interior, general Alfredo Saint Jean, ministro interino para las Relaciones Exteriores, para analizar la evolución de las negociaciones que realiza en Washington el ministro titular, Nicanor Costa Méndez.

INGLESES NO ACATAN

LONDRES, Abr. 29 (AFP) - El Ministerio británico de Defensa "no toma en cuenta la "zona de exclusión" decretada hoy por la Argentina alrededor de Las Malvinas, declaró un vocero del Ministerio.

El vocero formuló esta declaración poco después de que el gobierno de Buenos Aires anunciara que prohibía la presencia de todo avión o navío británico en un radio de 200 millas alrededor de las costas de la Argentina, las Islas Malvinas, Georgias del Sur y Sandwich del Sur.

"La zona alrededor de Las Malvinas no es de su territorio", añadió el vocero. Los argentinos "no tienen ninguna autoridad para tomar ninguna decisión con respecto a Las Malvinas", precisó.

ADVIERTEN A ARGENTINA

Por el contrario, el vocero lanzó una advertencia a la Argentina, precisando que la zona de exclusión marítima decretada por el Gobierno británico alrededor de Las Malvinas sigue en vigor y que la zona de exclusión aérea alrededor del archipiélago se volverá efectiva, como se previó, mañana viernes a las 11H00 GMT.

PESIMISTA EE.UU.

WASHINGTON, Abr. 29 (AFP)- Un gran pesimismo reinaba hoy en Washington, donde el gobierno norteamericano admitió que no se registró ningún indicio positivo en la búsqueda de un arreglo pacífico a la crisis de Las Malvinas.

"La situación es muy grave. No hay ningún movimiento y son muy pocos los elementos que incitan al optimismo", declararon tanto la Casa Blanca como el Departamento de Estado.

El gobierno norteamericano mantiene, sin embargo, un "estrecho contacto" con las dos partes en conflicto, y el secretario de Estado Alexander Haig, "sigue dispuesto a viajar a Buenos Aires o a Londres, declaró Dean Fischer, portavoz del Departamento de Estado.

ESPERANDO RESPUESTA

En el Departamento de Estado, se indicó que Washington sigue a la espera de que Argentina y Gran Bretaña respondan formalmente a estas propuestas, cuyo contenido exacto no fue revelado, sometidas simultáneamente a ambos países.

Las reacciones iniciales de Argentina ante las propuestas norteamericanas fueron "bastante negativas", según ciertas indicaciones recogidas en los pasillos de la Casa Blanca y del Departamento de Estado.

Pero las mismas fuentes indicaron que Estados Unidos no vieron en estas reacciones previas un rechazo definitivo o formal del plan norteamericano.

"Esperamos que la respuesta del gobierno argentino no se haga esperar demasiado, porque queda muy poco tiempo para evitar un conflicto armado mayor en el Atlántico Sur", indicó un responsable del Departamento de Estado que requirió el anonimato.



LAS MALVINAS. Un soldado, miembro de una dotación de morteros de las fuerzas argentinas en Las Malvinas, fija una de las piezas en una trinchera en las playas de una de las islas, mientras que los demás miembros de la batería traen los proyectiles de la pieza. Las fuerzas argentinas en Las Malvinas han sido grandemente reforzadas y las autoridades de Buenos Aires, están confiadas en que resistirán el ataque de la flota británica en caso de ocurrir éste. (Telefoto UPI).



ISLAS MALVINAS.- El buque de ataque británico "Intrepid" se sumó a la Flota de Intervención Británica y se encuentra ya formando parte del cordón de la zona de exclusión decretada por Inglaterra para defender, según ellos, la soberanía de las 200 millas en esas islas.

CANCILLER BRITANICO ANUNCIA DISPOSICION DE USAR FUERZAS

LONDRES, Abr. 29 (AFP) - Estamos dispuestos a utilizar la fuerza si Argentina es tan temeraria que decide violar la zona de exclusión" manifestó hoy el canciller británico, Francis Pym, en la Cámara de los Comunes.

Si no se consigue convencer a Argentina para que acepte una solución negociada, "estamos dispuestos a utilizar la fuerza", agregó el canciller británico.

"Nuestra intención -recordó Pym- es obtener, si podemos, una solución negociada".

Pym estimó que Argentina "no ha respondido" a las propuestas que le sometió el martes el secretario de Estado norteamericano Alexander Haig y "la actual posición argentina no es nada alentadora", dimos posibilidad, pero comprendimos inmediatamente que la Unión Soviética, con objeto de aumentar su influencia en Argentina, seguramente hubiera puesto su veto a tal resolución", agregó Pym.

El canciller británico agregó que el gobierno confía en que la Cruz Roja Internacional pueda establecerse en las Islas Malvinas y organice la partida de los habitantes que lo deseen.

Rogando soluciones al caso Malvinas:

MADRES ARGENTINAS CLAMAN POR LIBERTAD DE SUS HIJOS

BUENOS AIRES, Abr. 29 (AFP) - Las "Madres de la Plaza de Mayo" se solidarizaron hoy con las otras madres argentinas, en el clima pre-bélico que se vive por el conflicto de Las Malvinas, y reiteraron sus deseos por la aparición con vida de sus hijos detenidos-desaparecidos por razones políticas.

En un clima tenso, con enfrentamiento entre las madres y grupos antagónicos no identificados, las manifestantes distribuyeron un documento en el que expresaron que "compartimos el dolor de las madres argentinas y redoblamos nuestros votos por la aparición con vida de nuestros hijos y por la solución actual del conflicto".

Mientras unas 300 madres efectuaban su marcha, en el quinto aniversario del comienzo de esa forma de manifestación frente a la "Casa Rosada" -Palacio de Gobierno-, personas no identificadas arrojaron volantes en los que se veía a una mujer con un pañuelo blanco en la cabeza, con el nombre del hijo desaparecido, y un puñal en la mano a punto de clavarse en la espalda de la imagen de la República.

Esas personas, de quienes las madres dijeron que los reconocieron como agentes de seguridad, increparon a las manifestantes, y a los corresponsales extranjeros presentes, motejándolos de "marxistas".

Los contra-manifestantes, que vitoreaban estentoreamente a la patria, dijeron a los periodistas extranjeros que "a las "Madres de la Plaza de Mayo" no les interesa la suerte que pueden correr los soldados argentinos que se encuentran en Las Malvinas y en Las Georgias".

BOLIVIA DISPUESTA A MANDAR AYUDA MILITAR A ARGENTINOS

LA PAZ, Abr. 29 (AFP) - Bolivia enviará ayuda militar a la República Argentina, siempre que el gobierno de ese país así lo requiera, afirmó hoy aquí el ministro de Defensa Nacional, general Jorge Echazu.

Agregó que una decisión de ese tipo sería adoptada por el Alto Mando Militar de las Fuerzas Armadas de la nación y el Consejo Nacional de Seguridad (CONASE), el cual se reunió hoy con el presidente Celso Torrelio Villa para analizar la situación del conflicto anglo-argentino.

Bolivia, desde el principio del conflicto, el dos de abril pasado, asumió una clara posición de respaldo y solidaridad con el vecino del sur, bajo la consigna de que cualquier agresión a la Argentina es una agresión a América Latina toda.

SE ORGANIZAN LOS OBREROS PETROLEROS

LIMA, Abr. 29 (AFP).- Nueve países del Hemisferio Occidental crearon hoy aquí el Consejo Interamericano de Trabajadores Petroleros para combatir a nivel mundial "la agresión" de las transnacionales del sector contra los derechos sindicales y sociales.

Adscrito a la Federación Internacional de Trabajadores de la Energía y Afines, con sede en Suiza, el Consejo quedó integrado por Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Colombia, México, Panamá, Perú, Trinidad-Tobago, al término de su primera conferencia.

LOCALIZAN UNA CAPSULA CON RADIOACTIVIDAD

VILLAHERMOSA, MEXICO, Abr. 29 (AFP).- Una cápsula radioactiva, cuya desaparición, comprobada hace una semana, causó alarma en esta ciudad del sudeste mexicano, fue localizada por personal de la Comisión Nacional de Seguridad Nuclear, se supo hoy aquí.

Técnicos del organismo encontraron el artefacto, de gran poder letal, en el interior de una camioneta estacionada en un patio interior de la empresa propietaria de la cápsula.

El encargado de seguridad de la compañía indicó que al parecer la persona que robó la cápsula no la pudo vender y la depositó en el interior del vehículo.

Añadió que el ladrón recibió radiaciones que pueden poner en peligro su vida.

FEROZ CACERIA CONTRA "COCA" LANZA BOLIVIA

LA PAZ, Abr. 29 (AFP).- Con la detención de 34 narcotraficantes internacionales de primera línea, el desmantelamiento de más de un centenar de fábricas de cocaína y el apresamiento de más de mil bolivianos "se ha dado el más duro golpe al narcotráfico en la historia de Bolivia", se informó oficialmente hoy.

El titular de la Dirección Nacional de Control de Narcóticos y Sustancias Peligrosas, coronel Carlos Zapata, manifestó que las fábricas destruidas producían 8,640 Kg. de pasta básica de cocaína al mes, la que era transportada a Estados Unidos y Europa, en aviones y helicópteros, para su elaboración final.

DOS MUERTOS EN UN ACCIDENTE AEREO COLOMBIANO

BOGOTA, Abr. 29 (AFP).- Nueve muertos, dos de ellos norteamericanos, causó hoy el accidente de un pequeño avión bimotor de una compañía colombiana en la provincia oriental de Arauca, en la frontera con Venezuela, informó la policía.

El avión, un Piper, transportaba a diez personas vinculadas con la compañía norteamericana Parker Drilling que asociada con la estatal Empresa Colombiana de Petróleos (ECOPETROL) explora y explota pozos en esa región.

Testigos del accidente dijeron que la nave cayó a tierra envuelta en llamas cuando se proponía aterrizar en la población de Saravena, unos 350 Km. al Este de Bogotá.

Las causas de la tragedia, sin embargo, no han sido establecidas.

Tan grato acontecimiento fue aprovechado por sus padres don Armando Núñez y doña Gladys de Núñez, quienes en tan especial ocasión la felicitaron cariñosamente en su casa de habitación del barrio Guanacaste.

9 B

—A través del Departamento de Estado—

USA rechaza la resolución de OEA pro Argentina sobre las Malvinas

•Considera que la resolución sólo es la "expresión de los países que la votaron".

WASHINGTON, ABR (EFE).—El Departamento de Estado sostuvo hoy jueves que la resolución adoptada por los miembros del "TIAR" que reconoce los derechos de Argentina sobre la soberanía de las Islas Malvinas es sólo la "expresión de los países que la votaron."

La declaración oficial norteamericana dice que la "decisión del órgano de consulta no es una sentencia y, por tanto, no puede constituir una determinación obligatoria."

Estados Unidos se abstuvo, junto a Colombia, Chile y Trinidad y Tobago, en la votación de la resolución que ayer aprobó la Vigésima Reunión de Consulta de Ministros de Relaciones Exteriores de la Organización de Estados Americanos (OEA), convocada por Argentina bajo los términos del Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR).

"El lenguaje de la resolución sobre la soberanía sobre las islas no es más que la expresión de los puntos de vista de aquellos estados que la votaron," señaló el Departamento de Estado.

"La decisión del órgano de consulta (reunión de cancilleres) no es un fallo y no puede constituir una determinación obligatoria," afirma refiriéndose al resto de los signatarios que no acompañaron los 17 votos afirmativos que obtuvo la resolución. EFE



*ISLAS MALVINAS. Cocineros del ejército pican carne para hacer un estofado para alimentar a los soldados argentinos en Las Malvinas. AP

30 ABR. 1982 HERALDO

—A causa de la crisis de las Islas Malvinas—

EE.UU. congela toda la ayuda militar a Chile y Argentina

•La administración Reagan había incluido en su programa de asistencia de seguridad al exterior 50.000 dólares para Argentina y Chile destinados a entrenamiento militar en 1983.

WASHINGTON, (EFE).—La reanudación de la ayuda militar norteamericana a Argentina y Chile, propuesta por la administración Reagan hace unos meses, se ha quedado congelada a causa de la crisis de Las Malvinas.

Podrían transcurrir "meses y meses" antes de que el gobierno Reagan considere de nuevo la posibilidad de certificar ante el congreso que se han cumplido las condiciones para la reanudación de la ayuda, ha dicho Elliot Abrams, Secretario Adjunto de Estado para los derechos humanos.

El congreso había puesto como condición a la reanudación que el presidente certificase una mejora de la situación de los derechos humanos en los dos países y, además, en el caso de Chile, progreso en la investigación del asesinato del ex-diplomático chileno, Orlando Leteller.

La administración Reagan había incluido en su programa de asistencia de seguridad al exterior 50.000 dólares para Argentina y Chile para entrenamiento militar en 1983.

Certificar ahora el progreso de los derechos humanos en Argentina en medio del conflicto sobre Las Malvinas entre Londres y Buenos Aires equivaldría "a enviar un mensaje que no queremos enviar" dijo Abrams en la Cámara de Representantes ayer.

El aplazamiento indefinido de las discusiones sobre la certificación en el caso argentino ha resultado en igual aplazamiento para Chile, dijeron fuentes citadas hoy por el "Washington Post."

La administración Reagan había decidido ocuparse de la certificación para los dos países simultáneamente a causa de su disputa sobre las islas del canal de Beagle, agregaron las fuentes oficiales.

"Considerar la certificación para sólo uno de los dos países podría interpretarse como una expresión de favoritismo, cosa que quiere evitar el gobierno norteamericano," subrayaron.

Por otra parte, la voluntad de la Casa Blanca de reanudar su ayuda militar a Guatemala- que había sido suspendida a causa de las violaciones de los derechos humanos- ha tropezado con oposición en el congreso.

Michael Barnes, presidente del Subcomité de la Cámara para Asuntos Interamericanos, dijo que no aceptaría la reanudación de la ayuda militar norteamericana a Guatemala hasta que sus ayudantes no hayan investigado la situación de los derechos humanos allí.

30 ABR. 1982 HERALDO

10 B

—Después del éxito en la OEA—

LA NUEVA CONSIGNA ARGENTINA ES "NEGOCIAR, NEGOCIAR, NEGOCIAR"

El Siglo 30 ABR. 1982

WASHINGTON, 29 ABR (EFE) El éxito diplomático que la resolución adoptada por los países firmantes del Tratado de Rio supone para Argentina, ha hecho que la nueva consigna su canciller, Nicanor Costa Méndez, sea "negociar, negociar, negociar."

El domingo pasado, tras el ataque británico a las Islas Georgias del Sur, el gobierno de Buenos Aires dijo que "las ngociaciones habían quedado paralizadas". Ahora, setenta y dos horas después, es todo lo contrario.

La razón, señalan los observadores de aquí. es que el reconocimiento por parte del órgano de consulta del "TIAR" del derecho argentino a la soberanía sobre el archipiélago en disputa coloca a Buenos Aires en una posición diplomática mucho más favorable.

Pasa a la Pag. 20

LA NUEVA...

Viene de la Pag. 9

Tanto es así, dicen, que hasta es probable que Nicanor Costa Méndez, que partió de Washington rumbo a Nueva York, se decida a plantear la crisis de Las Malvinas en las Naciones Unidas.

El Consejo de Seguridad de este organismo, inmediatamente después de la "recuperación" de Las Malvinas por Argentina el 12 de abril pasado, aprobó una resolución que exigía la inmediata retirada de sus tropas y el cese de las hostilidades.

Ahora, después del éxito de la OEA", Argentina puede aspirar a conseguir que la ONU respalde una resolución parecida a la del "TIAR" que admita su derecho soberano sobre el archipiélago y sobre esa base proponga negociaciones.

Nicanor Costa Méndez se entrevistó el miércoles por la tarde con el secretario norteamericano de Estado, Alexander Haig, a quien informó que, "contrariamente a lo dicho por algunos medios informativos", su gobierno no ha rechazado el plan de paz de los Estados Unidos.

Haig volvió a comentar con Costa Méndez la última versión de su propuesta, que, en definitiva, propone una retirada simultánea de las tropas argentinas y la flota británica, un período interino de administración conjunta y negociaciones para determinar el futuro estatus del archipiélago.

'La resolución del órgano de consulta del Tratado de Rio, que se refiere al derecho soberano de Argentina sobre Las Malvinas, es uno de los caminos hacia la paz, y he señalado a Haig que no descatamos su utilización', dijo el canciller.

"El secretario de Estado norteamericano es siempre bienvenido en Buenos Aires, y mi país está dispuesto a negociar, negociar, negociar", manifestó Costa Méndez a la salida de su reunión en el Departamento de Estado.

Si se materializa el nuevo viaje de Alexander Haig a Buenos Aires, se trataría de su tercera visita a la capital argentina desde el inicio de la crisis, el 2 de abril.

La resolución aprobada por los firmantes del Tratado de Rio urge a las negociaciones y pide una tregua en las hostilidades, condena el embargo comercial de la Comunidad Económica Europea y reconoce el derecho soberano argentino sobre Las Malvinas.

30 ABR. 1982 El Siglo

—Además de solidarizarse con Argentina en conflicto con Inglaterra—

ABOGADOS LATINOAMERICANOS PIDEN NOBEL DE LA PAZ PARA REY ESPAÑOL

El Siglo 30 ABR. 1982

PANAMA, 29 ABR (ACAN-EFE) Doscientos representantes de colegios de abogados de Iberoamérica comenzaron hoy a regresar a sus países, después de solidarizarse aquí con Argentina en el conflicto de las Malvinas y pedir el premio Nóbel de La Paz para el rey de España, Juan Carlos I.

El cuarto congreso de la Unión Iberoamericana de Colegios y Agrupaciones de Abogados (UIBA), que fue inaugurado el lunes por el presidente de Panamá, Arístides Royo, y que concluyó anoche, aprobó también una resolución en la que pide que los tratados canaleros Torrijos-Carter "se interpreten y ejecuten respetando no sólo la letra, sino también el espíritu que los inspiró".

Ese espíritu, según los abogados, "no fue otro que el de poner fin, de manera total y cumplida, a la injusta restricción de la soberanía panameña."

En cuanto a la "fraternal solidaridad con el pueblo argentino" la resolución fue aprobada teniendo en cuenta las declaraciones formuladas en 1976 en Madrid, al constituirse la "UIBA" en contra de las situaciones coloniales y con expresa mención del caso de las Islas Malvinas.

La propuesta para pedir el Premio Nóbel de la Paz para el rey de España partió del presidente del Colegio de Abogados de Panamá, Hernán Delgado, y fue aclamada por los asistentes a la última sesión plenaria.

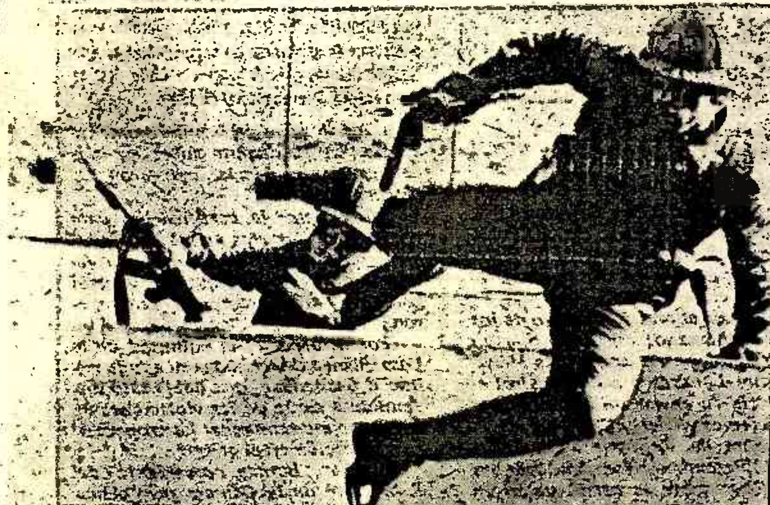
El presidente del colegio de abogados anfitrión destacó la labor realizada por el rey en el desarrollo del proceso democrático español y la importancia que este tiene para todos los pueblos de iberoamérica.

Asimismo, el abogado panameño recalcó su admiración y respeto por la postura adoptada por el rey de España con ocasión del intento de golpe de estado del 23 de febrero de 1981.

Los profesionales del derecho de Iberoamérica, España y Portugal que estuvieron reunidos en Panamá esta semana estudiaron cómo defender el ámbito en el que actúan, los sistemas de asistencia legal a quienes no tienen suficientes recursos y los estatutos reguladores de la abogacía en sus respectivos países.

Igualmente, analizaron la previsión social en su profesión, el arbitraje comercial internacional y la relación entre la abogacía y la defensa de los consumidores.

Una de las delegaciones más numerosas en el congreso, aparte de la panameña, fue la española, que incluye a los decanos de los colegios de abogados de las principales ciudades de la península y que encabezada por el presidente de la "UIBA" Antonio Pedrol Ruis, ACAN-EFE.



*COMODORO RIVADAVIA, Argentina.—Un paracaidista argentino salta sobre un muro durante un ejercicio el martes en preparación para repeler un inminente ataque británico en un intento por recuperar su dominio sobre Las Islas Malvinas que actualmente se encuentran bajo el dominio de tropas argentinas. (AP).

11 B

—Frente a los intereses de Gran Bretaña y Argentina—

ESTADOS UNIDOS REANUDA ESFUERZOS POR ENCONTRAR SALIDA A LA CRISIS

WASHINGTON, 29 ABR (EFE).- Estados Unidos reanudó sus esfuerzos por encontrar una solución pacífica a la crisis de Las Malvinas, en una "etapa crítica" en la que tanto Gran Bretaña como la Argentina parecen decididas a resolver militarmente la disputada soberanía de las islas.

El noticiero de la cadena "ABC" citando fuentes del servicio de inteligencia americano, afirmó que Argentina supuestamente ha ordenado a sus buques romper el bloqueo naval y aéreo impuesto en torno a Las Malvinas, por el gobierno de Gran Bretaña.

Según dicha información, la orden (para los buques argentinos) fue de que "tiren a dar" y de que hundan las naves británicas", dijo la cadena, pocas horas después de que la administración del presidente Ronald Reagan informase de su disposición a mantener abiertas las negociaciones con ambos gobiernos.

Los medios norteamericanos han

Pasa a la Pag. 32

30 ABR. 1982 Heraldo

ESTADOS UNIDOS...

Viene de la Pag. 9

citado versiones del espionaje según las cuales las tropas argentinas que ocupan el archipiélago han habilitado una nueva pista de aterrizaje para uso de sus aeronaves, además de la ya existente en Puerto Stanley, rebautizado "Puerto Argentino" por Buenos Aires.

También han revelado informes del espionaje norteamericano según los cuales, de 60 a 90 comandos británicos han llegado ya a las islas para preparar futuros desembarcos eventuales.

El gobierno británico ha anunciado que a partir de mañana, (hoy) a las 11:00 GMT, disparará contra naves argentinas o de cualquier nación que se encuentren en la zona de 320 kilómetros alrededor de las islas.

A pesar del creciente clima bélico en torno a la crisis, la administración Reagan reafirmó ayer sus intentos de renovar los esfuerzos para que británicos y argentinos negocien una solución no militar.

La crisis en torno al archipiélago se desató el dos de abril, cunado el gobierno argentino ocupó el territorio que Gran Bretaña ha administrado durante 149 años.

Portavoces del Secretario de Estado, Alexander Haig, dijeron el miércoles que el funcionario está dispuesto a viajar a Buenos Aires para presentar al gobierno argentino "nuevas ideas" para resolver pacíficamente el conflicto.

Haig, que ayer conversó media hora con el canciller argentino Nicanor Costa Mendez, discutió el tema de Las Malvinas con el presidente Reagan y después, en una reunión a puerta cerrada, informó a senadores de los dos partidos sobre la crisis en el atlántico Sur.

Ni el Departamento de Estado ni la Casa Blanca detallaron las "nuevas ideas" en la última propuesta norteamericana a los dos bandos en conflicto, pero se supone que exhorta a la retirada gradual de unos 10.000 soldados argentinos que ahora ocupan las islas.

La evacuación de las tropas, pedida por el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas en su resolución 502, suponía también que Gran Bretaña ordenará interrumpir el avance de la flota hacia Las Malvinas.

Los portavoces no dijeron si ambas acciones serían supervisadas por tropas de los Estados Unidos.

Heraldo 30 ABR. 1982

—En el caso de Las Malvinas—

¿HA ESTADO MALGASTANDO SU TIEMPO EL SECRETARIO HAIG?

WASHINGTON, (AP)—Los observadores norteamericanos se preguntan si el Secretario de Estado, Alexander M. Haig, no ha estado malgastando su tiempo y el del país al atender demasiado la crisis de las islas Malvinas (Falkland).

Paso varios días en Londres y Buenos Aires y viajó unos 50.000 kilómetros para tratar de encontrar una solución pacífica al enfrtamiento entre Argentina y Gran Bretaña.

La solución, sin embargo, no fue lograda y cada día hay más pesimismo por el conflicto.

Mientras tanto, quedaba en claro que Haig había asignado una prori-

Pasa a la Pag. 22

Heraldo 30 ABR. 1982

Heraldo 30 ABR. 1982

¿HA ESTADO...

Viene de la Pag. 9

dad mucho menor a otros problemas diplomáticos en todo el mundo, desde Polonia hasta El Salvador.

Entre las regiones con problemas figura también el Medio Oriente, donde acaba de producirse la devolución de la Península del Sinaí por Israel a Egipto.

El diario "The New York Tomes" criticó la misión de paz de Haig en la disputa por Las Malvinas. En un reciente editorial, titulado "Quedate en casa, al Haig" el periódico sostuvo que había otras formas de resolver la crisis que no implicaban involucrar a Haig en vuelos de 12 horas entre Buenos Aires y Londres y Viceversa.

El diario indica que "digamos la verdad hay cosas peores" que el problema de Las malvinas. "El señor Haig - —agregaba - debería quedarse en casa".

William D. Rogers, que fue Subsecretario de Estado para Asuntos Latinoamericanos durante la presidencia de Gerald Ford, tomó una posición similar en una entrevista por televisión.

"Hasta ahora, no hemos visto ninguna operación para hacerle una derivación cardíaca ("Bypass"), pareció cansado por momentos tras los largos viajes en avión. Pero no hay pruebas de que se haya sentido agotado al punto de que su efectividad haya resultado afectada.

Entretanto, en casa, lo aguardan problemas como el estancamiento de la salida política en El Salvador, la continuación de la represión en Polonia y las conversaciones sobre reducción de armamentos con la Unión Soviética, para las que el gobierno debe fijar aún una posición clara, exigida por las crecientes manifestaciones internas contra las armas nucleares.

14

Foliación correcta de una a once fojas.

MALVINAS: 30 Abr 82